



Hola – y bienvenido a nuestro boletín de noticias de junio-julio. En esta edición de “Enlace de Fincas” encontrará una gran serie de artículos y las últimas noticias regionales de África, América Latina e India. Es para nosotros un placer dar de nuevo la bienvenida a Lazare Yombi (de Helvetas), que nos cuenta historias detalladas y a menudo muy personales de África Occidental. En este número, Lazare y nuestro Director regional de África, Silvere Tovignan, han escrito un par de artículos que no se puede perder. Además, nuestros directores regionales de América Latina e India nos traen valiosa información y noticias para compartir. Como siempre en la última página Alfonso nos trae la ciencia más candente ¡y esta vez literalmente hablando!

Me gustaría aprovechar la ocasión para contarle algo sobre la nueva Mesa Redonda del Algodón Orgánico. El concepto de mesa redonda se originó en el siglo XII, cuando el Rey Arturo nombró a los Caballeros de la Mesa Redonda en Inglaterra. El espíritu en el que se basa una mesa redonda es que no hay presidencia y ello implica que todos los que se sientan alrededor tienen el mismo estatus. Resulta bastante interesante ver cómo la filosofía que se esconde detrás de lo “orgánico” se parece bastante: la agricultura orgánica se construye sobre la democracia y fomenta la igualdad de todos en la cadena de valor. ¡Bonito vínculo!

En la actualidad, las mesas redondas se están convirtiendo en populares vehículos para desarrollar la sostenibilidad de la agricultura y las cadenas de valor de las materias primas. Algunos líderes de opinión y grupos de expertos como WWF abogan por el uso de mesas redondas a través de sus diferentes consejos de administración (forestal y pesquero). Una mesa redonda en la actual búsqueda de una producción más sostenible exige que las empresas y la sociedad civil se centren en encontrar soluciones para los problemas de sostenibilidad que les afectan directamente, siendo el objetivo alcanzar un consenso en torno a asuntos clave mutuamente acordados. Se piensa que es posible avanzar más y en menos tiempo.

Para mí una mesa redonda del algodón orgánico no solo sirve para apoyar al sector del algodón orgánico (de suma importancia) sino también para centrar la atención en lo que puede ofrecer la agricultura del algodón orgánico a la agenda más amplia del algodón sostenible. La belleza de una mesa redonda reside en que se trata de un proceso inclusivo en el que participan representantes de la sociedad civil y el mundo empresarial, y que cada uno de ellos tiene la misma voz. Si desea saber más sobre nuestra nueva mesa redonda y la reunión inaugural que se celebrará en Hong Kong en octubre, por favor visite nuestro sitio web (y lea la historia incluida más adelante en este boletín). Si está interesado puede ponerse en contacto con [Donna Worley](#) para descargar la grabación de mi reciente webinar sobre este asunto.

Espero que disfrute con nuestra 19ª edición de “Enlace de Fincas” y, como siempre, si lo desea puede enviarnos cualquier comentario o contribución. No olvide que puede consultar los números atrasados de “Enlace de Fincas” en nuestro [sitio web](#).

¡Disfrute con la lectura!

Liesl Truscott, Directora de Enlace de Fincas

C&A – Última historia de nuestra serie “Modeladores del Futuro”



C&A se creó hace 170 años y sigue siendo un negocio familiar que ha pasado de ser una pequeña tienda a un negocio compuesto por cerca de 1,600 tiendas repartidas por toda Europa. La sostenibilidad del negocio siempre se ha situado en el centro de la estrategia y la empresa piensa en términos de generaciones, no en trimestres financieros. Una parte central de la reciente estrategia de sostenibilidad es el compromiso de C&A con el "algodón Bio".

C&A comenzó su viaje del algodón orgánico en 2004. C&A se hizo miembro de Organic Exchange (ahora llamada Textile Exchange) y la organización les ayudó a comprender la cadena del algodón orgánico, entrar en contacto con los socios más adecuados y tener acceso a los conocimientos que la empresa necesitaba para comenzar su trabajo en este ámbito. Ese mismo año, C&A compró sus primeros envíos de algodón orgánico, mezclándolo inicialmente con algodón convencional. En 2005, la empresa decidió que estaba lista para presentar a sus clientes sus primeros productos hechos 100% de algodón orgánico y desde entonces ha aumentado su compromiso de convertirse en uno de los dos principales compradores de algodón orgánico de todo el mundo.

C&A ha sido una empresa pionera a la hora de invertir en la cadena de suministro de forma global con el fin de apoyar tanto a los agricultores que producen algodón orgánico como a los agricultores que producen algodón convencional para avanzar hacia una producción más limpia. Este trabajo recibe el apoyo de la Fundación C&A. Por ejemplo, la Fundación respaldó la creación de escuelas en varios de sus emplazamientos agrarios en la India, lo que significa que más de 500 niños pueden ir a la escuela en estas comunidades agrarias. Para conseguir una auténtica sostenibilidad es esencial este enfoque global:

"Nuestro viaje al algodón orgánico ha sido clave para comprender mejor nuestra cadena de suministro de algodón y entender dónde podemos marcar realmente la diferencia. Desde 2004, hemos decidido adoptar un enfoque global para nuestra cadena de suministro de algodón y estamos orgullosos de poder demostrar que nuestras inversiones son ventajosas tanto para los agricultores sobre el terreno como para nuestra empresa, lo que a su vez hace que nuestro negocio sea aún más fuerte" afirma Philip Chamberlain, Jefe del Departamento de Desarrollo Empresarial Sostenible de C&A.

Si lo desea, puede leer la historia completa de C&A en la serie de “Modeladores del Futuro” en: <http://farmhub.textileexchange.org/learning-zone/future-shapers/CA>.

Puede echar un vistazo a otras historias de nuestra serie en [Modeladores del Futuro](#): Vega, Dibella y Ethicus.

Textile Exchange – celebra su 10º aniversario con su primer calendario



Como parte de nuestro décimo aniversario hemos fabricado nuestro primer calendario de pared. El calendario se inspira en el tema “*Momentos de Inspiración: las imágenes del algodón orgánico que capturan nuestros corazones y nuestras mentes*” y se compone de 12 imágenes maravillosas y comentarios personales de todo el mundo. Si lo desea puede echar un vistazo a nuestra creciente galería de instantáneas de '[Momentos de Inspiración](#)' – cada mes se publica una nueva.

Si está buscando un regalo que tenga sentido y sea útil para estas vacaciones, ¡no siga buscando! Al regalar el calendario “momentos de Inspiración” está también haciendo una donación benéfica por una causa en línea con su negocio. Sus empleados, sus clientes, sus amigos y su familia estarán encantados de recibir este bonito y práctico regalo, a la vez que reconocerán su contribución por una causa noble.

Le invitamos a que compre nuestro bonito calendario y nos ayude a que la gente y el planeta conozcan mejor las ventajas del algodón orgánico. Toda la recaudación se destinará al desarrollo de las capacidades de la agricultura, actualmente centrado en las semillas para la agricultura ecológica.

Textile Exchange: Calendario Momentos de Inspiración 2013

- USD 15 + gastos de envío, pedidos superiores a 20: USD 10 + gastos de envío (miembros de TE)
- USD 20 + gastos de envío, pedidos superiores a 20: USD 15 + gastos de envío (no miembros de TE)

Oferta especial

Si encarga sus calendarios antes del **30 de agosto**, le haremos un 10% de descuento.

Por favor, póngase en contacto con Hanna Denes farm@textileexchange.org para reservar su calendario especial aniversario de TE. Próximamente podrá realizar sus pedidos *on line*.

Estamos seguros de que nuestro calendario del año 2013 será una fuente de inspiración para usted y queremos darle las gracias por su apoyo.

En el Blog de Fincas se examinan las repercusiones de la fibra de algodón orgánico

Durante el mes pasado en nuestro Blog de Fincas se examinaron las **ventajas de la agricultura de algodón orgánico desde la perspectiva del Índice-Eco:** Tóxicos, Agua, Energía, Residuos, Biodiversidad e Intensidad de utilización del suelo. Próximamente en esta serie se examinará con detenimiento el modo en que se pueden integrar los aspectos sociales en el Índice-Eco. Si desea leer las series, visite el Blog de Fincas haciendo clic [aquí](#).



Conferencia sobre textiles sostenibles 2012 – Hong Kong: Innovación, Resultados y Pasión Inspiración para soluciones del mañana.



Este año Textile Exchange se ha asociado con EcoTextile News, Messe Frankfurt y Planet Textiles para brindarle la primera conferencia sobre textiles sostenibles de 2012 en Hong Kong, los días 4 y 5 de octubre. Este evento se celebrará en el Centro de Convenciones y Exposiciones de Hong Kong en conjunción con la feria de otoño Interstoff Asia Essential.

Este evento anual es una cita mundial de actores clave y líderes de la industria en representación de toda la cadena de valor, de la fibra a la moda, en la que se debaten los retos de la sostenibilidad y la búsqueda de soluciones desde la extracción de las materias primas hasta el final de su vida útil.

En el evento mundial de 2012 se alternarán plenos que contarán con la participación de inspiradores ponentes en debates orientados a la acción y foros en los que se abordarán importantes aspectos de la sostenibilidad en los textiles. Ya puede consultar el orden del día completo de la conferencia [online](#).

La Mesa Redonda del Algodón Orgánico se reúne en Hong Kong



La sesión inaugural de marcas, minoristas, productores y fabricantes junto con las ONG y la sociedad civil centrada en la sostenibilidad de la industria del algodón orgánico se celebrará el 3 de octubre.

La Mesa Redonda del Algodón Orgánico de Textile Exchange reunirá a los diferentes agentes interesados con el fin de colaborar en el establecimiento de un plan de acción que aborde las cuestiones clave e identifique y elimine las barreras al crecimiento, incluyendo el suministro de semillas no transgénicas, los nuevos contratos y las estrategias de suministro. En colaboración con Fairtrade International y otros patrocinadores clave, este evento se celebrará en Hong Kong la tarde del miércoles 3 de octubre, antes del inicio de la Conferencia sobre Textiles Sostenibles 2012. La asistencia será limitada, por lo que si está interesado en participar póngase en contacto con liesl@textileexchange.org cuanto antes. Si desea leer más, visite nuestro sitio web: [Mesa Redonda sobre Algodón Orgánico](#).

ENFOQUE REGIONAL: ÁFRICA

El desafío de seguir siendo un agricultor orgánico en un sector algodonero altamente subvencionado

En Benín las políticas gubernamentales del algodón son controvertidas, pues los factores políticos tienden a favorecer los cultivos convencionales provocando a menudo un endeudamiento de los agricultores. El sector del algodón orgánico se está manteniendo frente a esta presión, pero existen problemas.

Durante los cinco últimos años, la producción de algodón convencional y las cosechas han ido disminuyendo. Este descenso del algodón convencional ha provocado discusiones entre el Gobierno y los operadores privados involucrados en el negocio del algodón. El algodón representa el 80% de los ingresos de exportación de Benín y el Gobierno argumenta que los operadores privados están haciendo perder al país ingresos de exportación. Además, la Asociación de Comercio de Algodón está acusada de haber gestionado mal los 12 billones CFA de subvención pública el año pasado. En consecuencia, el Gobierno retiró su apoyo a esta asociación, encargada del suministro de insumos, la comercialización primaria y el desmotado de algodón, y cedió estas responsabilidades directamente al Ministerio de Agricultura.

Con el fin de animar a los agricultores a volver al algodón convencional, este año el Gobierno de Benín incrementó las ayudas a los insumos (fertilizantes minerales y plaguicidas), concedió créditos (en metálico) para que los agricultores pudieran contratar mano de obra y aumentó el precio en la explotación del algodón convencional de 250 FCFA/Kg a 260 FCFA/Kg. Como se pensaba, esto aumentó el interés de los agricultores por el algodón, pero algunos agricultores de algodón orgánico también se vieron tentados. En la aldea de Gogbede (en Kandi, Norte de Benín) un grupo de 30 agricultores con más de 15 años de experiencia en la producción de algodón orgánico certificado se registraron para beneficiarse de las ayudas del Gobierno y este año venderán su cosecha como convencional. La misma situación se ha producido en otras zonas del país, como las aldeas del proyecto Helvetas. Parece que se está produciendo esta situación en Mali, donde el Gobierno aplica políticas similares.



Foto: El Sr. Sion Ngoby y su esposa (de la aldea Kassakou, Kandi, Norte de Benín). Una familia pionera en algodón orgánico que explica su aversión a recurrir a demasiados créditos y los problemas que tienen los agricultores para amortizarlos.

Sin embargo, la mayoría de los agricultores de algodón orgánico se han resistido a esta medida temporal, esperando que duraría tan solo una o dos temporadas. En la aldea de Kassakou (también en la zona de Kandi) dos grupos de agricultores de algodón orgánico de aproximadamente 70 agricultores, con más de 15 años de experiencia en agricultura orgánica, han resistido a la atracción de los créditos y los riesgos de la trampa de la deuda. Su líder, el Sr. Sion Ngoby, sostiene que la agricultura orgánica es la mejor para ellos. Después de la cosecha, pueden vender su algodón y no deben deducir ninguna cuota de crédito de sus ingresos. Afirma asimismo que: *“preferimos sufrir por la mañana y vivir la mejor vida por la tarde”*. Se refería al hecho de que las cosechas de la agricultura

de algodón convencional están disminuyendo y los agricultores tendrán problemas para devolver sus préstamos con el dinero de su única cosecha esta temporada.

La mayoría de los agricultores de algodón orgánico ha resistido: se estima que solo el 10% aproximadamente de los 2,000 agricultores de algodón orgánico de Benín se ven afectados.



Por Silvere Tovignan,
Director de África
Textile Exchange

“Tejer es mi destino”... añadiendo valor al algodón, localmente

Entrevista con Gbinsan Sabi Bignon

“Soy de la aldea de Koulané en Benín. Tengo 18 años. Me dirijo a usted en nombre de la comunidad de jóvenes mujeres que no hemos tenido la oportunidad de ir a la escuela y aprender a leer, hablar y escribir en francés. Solo hablo mi idioma nativo: el bariba.



Mis padres, pequeños agricultores locales, tienen 9 hijos y finalmente decidieron mandarme al colegio demasiado tarde: ya era demasiado mayor. Por eso me vi obligada a aprender un oficio y solo había una opción: tejer. Cerca de Koulané hay una tejedora que realiza un trabajo muy popular. Mis padres querían que llegara a ser como ella y me registraron como su aprendiz. En un primer momento me mostré reacia, pero en seguida su trabajo me cautivó. El año pasado obtuve mi diploma al finalizar el periodo de aprendizaje y mis padres me compraron un telar de dos pedales. Ahora tejo taparrabos tradicionales que vendo localmente. Me he podido comprar una bicicleta, que me permite ir más rápido de un lado a otro. Puedo mantenerme a mí misma y algunos miembros de mi familia fácilmente. Incluso si me tuviera que casar mañana, tendría suficiente dinero para mis hijos.



Intento formarme continuamente para mejorar mis conocimientos de tejedora. Cuando mi antigua profesora me dijo que la Asociación de Mujeres Activas y Valientes (AFVA) junto con HELVETAS Swiss Intercooperation estaban organizando un curso de formación para productores textiles estaba ansiosa por poder participar. Mis oraciones fueron escuchadas, pues aprendí un montón de diseños nuevos que estoy segura de que puedo hacer muy bien. De este modo puedo diversificar mi producción.

Mi ambición es llegar a ser responsable de un centro de formación y enseñar a otras personas. Ya me han preguntado dos chicas si podían venir y aprender el oficio conmigo. Estoy planeando ampliar el número de telares que poseo, pero todavía no tengo suficiente dinero para comprarlos. Sin embargo, espero tenerlo algún día.”

Gbinsan ha sido entrevistada por:



Lazare YOMBI
Asesor Técnico Regional
Programa de algodón orgánico y comercio justo (certificación)
HELVETAS Swiss Intercooperation
Tel.: (229) 96 13 91 01

ENFOQUE REGIONAL: AMÉRICA LATINA

El Director Regional para América Latina, Alfonso Lizárraga, entrevista a Carlos Tonon, gerente de Verde Textil – Argentina. Alfonso le pregunta: “¿Por qué no se produce algodón orgánico en Argentina?”

Carlos Ton, gerente de VERDE TEXTIL, una empresa que produce prendas orgánicas en Buenos Aires, menciona que existen dos motivos principales por los cuales no se produce algodón orgánico en Argentina. En primer lugar, la zona aldononera se encuentra concentrada en las provincias de Chaco, Formosa, norte de Santa Fe y parte de Santiago del Estero. Sin embargo, en estos lugares también se cultiva una gran cantidad de soja y algodón transgénico. Esto genera que los campos que se cultivan con algodón orgánico se contaminen muy fácilmente mediante la polinización y, en

consecuencia, resulta muy difícil la certificación orgánica del algodón. Ha habido intentos de cultivar algodón orgánico desde el 2005, pero lamentablemente esta experiencia no ha prosperado.

Por otro lado, el INTA (Instituto Nacional de Tecnología Agropecuaria), que apoya e impulsa el desarrollo de cultivos orgánicos, aplica al parecer una política distinta diferenciando cultivos alimenticios del algodón. Esto se debe a que el INTA es un organismo estatal que promueve la siembra de algodón de "surco estrecho"¹, es decir, con una mayor densidad de siembra con un tipo de algodón transgénico cuya planta se desarrolla de forma vertical y no tanto horizontalmente con lo que se incrementa notablemente el rendimiento por hectárea. Sin embargo, el elevado rendimiento trae como desventaja el desgaste excesivo del suelo y se acorta considerablemente su vida útil.

En este contexto, es muy poco atractivo para los productores decidirse por el cultivo de algodón orgánico. Existen algunos pequeños productores interesados en el tema, pero la producción que se puede lograr anualmente no permite llegar a los mínimos necesarios para poder desarrollar un hilado de algodón peinado que permita su comercialización.

VERDE TEXTIL es una empresa que trata de cubrir las expectativas del mercado argentino con prendas orgánicas y utiliza algodón orgánico proveniente del Perú con el que produce diversas prendas.

VERDE TEXTIL S.R.L. www.verdetextil.com

Nota de edición: Argentina es uno de los principales países agrícolas en América Latina, con una gran cantidad de áreas de algodón convencional y que cuenta con iniciativas textiles como la de Verde Textil y otras empresas como Otro Mercado del Sur que son dignas de elogio. Asimismo, Argentina cuenta con normas de certificación orgánica y existen diversas empresas certificadoras como Argencert, Letis y OIA entre otras.

NOTICIAS REGIONALES: AMÉRICA LATINA

Monitoreo de algodón OGM: el SENAVE habilitó el uso de algodón transgénico en Paraguay.

El Servicio Nacional de Calidad Vegetal y de Semillas (Senave) de Paraguay inscribió en el Registro Nacional de Cultivares Comerciales (RNCC) la variedad de algodón transgénico con el evento MON531 de la multinacional Monsanto. El 6 de julio el Senave dictaminó a favor de la inscripción del algodón de la variedad DP404BG, comercializada por Monsanto como algodón Bollgard.

Un informe de Alfonso Lizárraga Travaglini, Director Regional para América Latina, TE

Fuente: <http://www.paraguay.com/economia/senave-habilita-uso-de-algodon-transgenico-84250>

ENFOQUE REGIONAL: INDIA

Acción Orgánica: Agricultores de Appachi y SKS ceden tierra a la fauna salvaje

¹Técnica mecanizada de producción, que aplica distancias entre surcos o líneas de 50 cm a 52 cm, en vez de los 90 cm a 100 cm (1 m) convencionales.

http://www.elcomercial.com.ar/index.php?option=com_content&view=article&id=16604:la-tecnica-de-surco-estrecho-genera-un-alto-rendimiento-de-5-tonela&catid=5:interior&Itemid=57

Una de las ventajas clave de la agricultura orgánica es su contribución a la biodiversidad. En el sur de la India, los agricultores de algodón orgánico están ayudando a sostener unos ecosistemas forestales frágiles y un corredor de elefantes. Appachi Cotton, una cadena vertical “de la finca a la moda” que promueve Ethicus, la etiqueta orgánica de la India, obtiene todo su algodón de SKS (Savayana Krishikara Sangha).

El Sr. Mani Chinnaswamy de Appachi /Ethicus y el Sr. Chandrasekhar de SKS nos cuentan cómo comenzó la historia orgánica en esa parte vulnerable de Karnataka y la importante función que desempeñan:

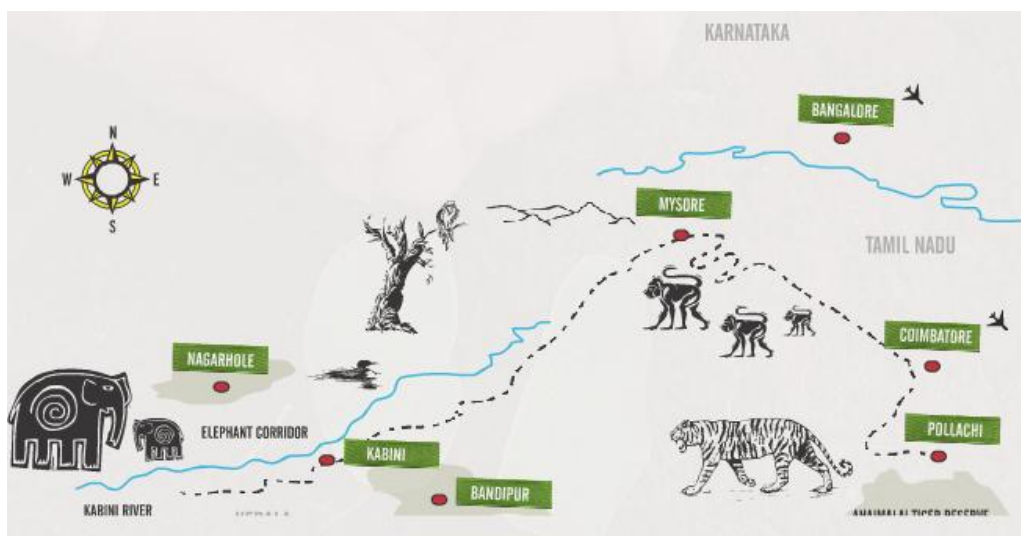
SKS es un grupo de agricultores orgánicos afincado en Handpost, en el distrito Mysore de Karnataka, India. Los agricultores de SKS se encuentran en los límites del Parque Nacional de Nagarhole en la Reserva de la Biosfera de Niligris, situada en los Ghats Occidentales. Esta zona forma parte de la ruta migratoria de los elefantes del Sur de la India. Los elefantes recorren los bosques en busca de alimento. Escogen sus rutas gracias a su memoria genética y a lo que aprenden de los elefantes más viejos. Las poblaciones donde viven y trabajan los agricultores de SKS están muy cerca de este importante corredor de elefantes y de la ruta migratoria, una de las más antiguas que conectan los bosques de los Ghats Orientales y Occidentales del Sur de la India. Se calcula que hay 6000 elefantes en la zona. Estos bosques son también una de las zonas principales de tigres en India, con 300 ejemplares contados.

Establecer la conexión. Existen numerosos retos que amenazan a la que antaño fuera una zona forestal prístina y sus inmediaciones. Los agricultores que viven cerca de terrenos forestales y los cultivan han resultado ser una de las mayores amenazas a la fauna silvestre al disminuir su hábitat. Periódicamente se producen conflictos entre los humanos y la fauna silvestre.

“En este escenario la forma en que se siembran los cultivos y las decisiones que toman los agricultores son incalculables y tienen un tremendo impacto en la ecología forestal y el bienestar de la fauna silvestre de la zona. Siendo orgánicos, los agricultores de SKS tienen una repercusión pequeña pero significativa” afirma Mani Chinnaswamy.

Muchos llaman a los agricultores de SKS “*héroes de la vida real*” pues están haciendo todo lo que pueden para conservar su trocito de paraíso. Llevan años labrando y recorriendo el terreno. Han resistido a la tentación del algodón Bt (genéticamente modificado). Se han negado a quedarse parados viendo como se degrada su amada tierra. Aman su tierra. Han entregado acres de tierra para crear la Reserva Kabini.

“Miles de elefantes se han beneficiado de este paso” afirma Mani.



Arriba: La senda del algodón Appachi

Puede leer la historia completa en nuestra serie [Acción Orgánica](#) aquí: [Historia de SKS](#).

NOTICIAS REGIONALES: INDIA

La APEDA crea un estándar de certificación para textiles orgánicos



El 27 de julio, la Autoridad para el Desarrollo de la Exportación de Productos Agrícolas y Procesados de la India (APEDA) creó un estándar de certificación para textiles orgánicos: el Estándar Nacional para Textiles Orgánicos (NOTS).

La nueva certificación tiene por objeto introducir estándares uniformes reconocidos mundialmente y estará a cargo del Programa Nacional de Producciones Orgánicas (NPOP), un régimen jurídico que depende del Ministerio de Comercio de la India.

“La India ha suprimido la posición de larga duración que ocupaba el estándar mundial para los textiles orgánicos (GOTS), un estándar privado que prevalece en la industria de los textiles orgánicos, introduciendo el estándar NOTS. La India se distingue también por ser el único país del mundo que ha introducido estándares para textiles orgánicos a nivel nacional” afirmaba el Sr. Asit Tripathy, presidente de la APEDA, en una declaración.

Artículo de Prabha Nagarajan, Directora Regional de TE para India

Última página: Notas de la Finca



Alfonso Lizárraga sigue ofreciéndonos valiosos artículos sobre una amplia gama de cuestiones agrarias. Esta vez Alfonso nos trae noticias que dan que pensar sobre la repercusión del cambio climático para las comunidades agrícolas de América Latina.

Cambio climático: Efectos del clima en la producción algodonera en América Latina

El cambio climático es un fenómeno recurrente en el mundo y América Latina no escapa a ello. A principios de 2012, los efectos del fenómeno meteorológico “La Niña” ya hacían sentir sus estragos en la agricultura. Algunos países sufrieron lluvias torrenciales e inundaciones (Colombia y Ecuador), mientras que otros como México, Argentina, Chile, Paraguay, Brasil y Uruguay constataban una falta de precipitaciones que tuvieron efectos negativos en la agricultura (pérdida de la producción de granos en México, incendios en Chile, sequía en Paraguay y en el nordeste de Brasil, y exceso de lluvia en Ecuador, Colombia y el sur de Brasil).

“La Organización Meteorológica Mundial define a “La Niña” como un enfriamiento anómalo de las temperaturas del océano en la región del Pacífico, lo que provoca fuertes bajadas de temperatura (heladas) acompañadas de fenómenos extremos como intensas lluvias o prolongadas sequías que pueden durar hasta 18 meses”¹.

En Brasil, por ejemplo, se está viviendo tal vez una de las peores sequías que haya afectado al “nordeste” del país, dejando sin cosechas a muchos pequeños agricultores de algodón y otros cultivos.

Durante los primeros seis meses del año 2012, se estima que llovió menos de 150 mm cuando el mínimo necesario es de 600 mm de lluvias para garantizar la producción donde no hay irrigación. Esto ha generado una situación de emergencia por la falta de lluvias. Una medida para enfrentar la falta de agua de lluvia es la perforación de pozos, que son muy costosos para los pequeños agricultores (varían de 25,000 a 75,000 dólares).

Fuentes:

www.fao.org

www.nacion.com

El equipo de Enlace de Fincas

Hanna Denes, Gerente del Programa de Desarrollo Hanna@textileexchange.org

Alfonso Lizárraga, Director Regional de América Latina Alfonso@textileexchange.org

Prabha Nagarajan, Directora Regional de India prabha@textileexchange.org o prabhanagu@gmail.com

Silvere Tovignan, Director Regional de África silvere@textileexchange.org o tsilvere@yahoo.fr

Liesl Truscott, Directora de Enlace de Fincas Liesl@textileexchange.org

Por favor, visite nuestro sitio web: <http://farmhub.textileexchange.org>

Esperamos que disfrute leyendo Enlace de Fincas. No dude en contactar con cualquier miembro del equipo para compartir sus observaciones y aportar ideas para mejorar.